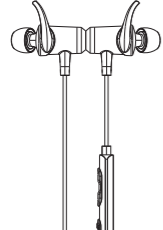


单页成品尺寸：55x80mm

展开尺寸：440x80mm

材质：80克双胶纸



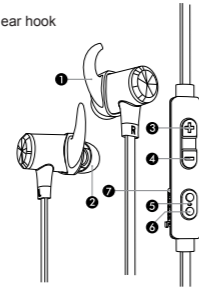
Item No.: RF-EX1

High Performance Sports Wireless Earbuds

USER GUIDE

Product diagram

- 1. Removable silicone ear hook
2. Silicone earbud
3. Vol.up(+)
4. Vol.down(-)
5. LED indicator
6. Multi-function button (On/Off)
7. Micro-USB(input)



Included:

- 1x Bluetooth wireless earbuds
1x micro USB cable
1x silicone in-ear hook
3x silicone protective earbud pairs(small, mid, large)

English

LED indicator chart

Table with 2 columns: Headset mode, LED indicator (Blue & Red). Rows include Pairing, Paired successfully, Playing music, Low battery, Charging, Fully charged.

How to pair your wireless earbuds

- 1. Your mobile device should be within 1 meter or less when initially pairing.
2. Press and hold the control button for 3 seconds to put the headset into pairing mode
3. On your device make sure Bluetooth is turned on and in discoverable mode.
4. When "Refuel EX1" is seen on your list of paired devices click on it to connect
5. A voice prompt will confirm that it is "connected".

English

Multi-pair your wireless earbuds

- 1. Pair the unit with the first mobile device then turn Bluetooth off for that device.
2. Turn on Bluetooth for your second device, go to "search for devices".
3. Press the multi-function button (On/Off button) of the headset for 3 seconds to put it in pairing mode.
4. The second mobile device should now be paired with "Refuel EX1", it may take up to a minute to pair.
5. Turn on Bluetooth for your first device. Both devices should now be paired with the earbuds.
6. You can alternate between devices to play music. Only one music stream will play at a time. When one device is paused for music the other device will play music if the play button is clicked.

English

How to use your wireless earbuds chart

Table with 3 columns: Action, Button Press, Result. Includes Power on/off, Pairing, Voice dialing, Volume +/-, Track control, Play/Pause, Re-dial, Answer/Reject.

English

Specifications

Table with 2 columns: Specification, Value. Includes Bluetooth version, Supported profiles, Radio frequency, Music time, Talk time, Standby time, Charging time, Distance, Working temperature, Products weight, Dimensions.

English

Notice

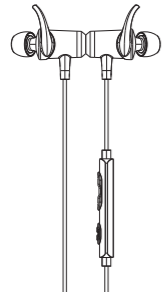
If you fail to connect the headset with your mobile device please follow the below suggestions and instructions:
• Make sure your headset has enough power
• Make sure your headset is in pairing mode
• Make sure your mobile phone is within 1 meter distance to the headset and no objects are between them
• Please retry pairing again if it did not connect the first time
• If the headset cannot pair or is not connected to your mobile device within 5 minutes it will power off automatically.

Visit: www.re-fuel.com for more information.



2016 Mizco International, Inc. Avenel, New Jersey. All rights reserved. tel: 800-838-3200 email: refuel@mizco.com

English



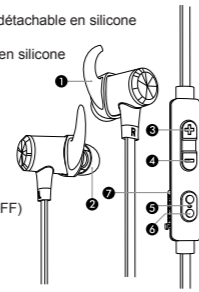
No d'article : RF-EX1

Écouteurs-boutons sport sans fil à haute performance

GUIDE D'UTILISATION

Illustration du produit

- 1. Crochet auriculaire détachable en silicone
2. Écouteurs-boutons en silicone
3. Monter volume (+)
4. Baisser volume (-)
5. Témoin lumineux
6. Bouton multifonction (ON/OFF)
7. Micro-USB (entrée)



Comprend :

- 1x écouteurs-boutons Bluetooth sans fil
1x câble micro-USB
1x crochet intra-auriculaire en silicone
3x protecteurs d'écouteur en silicone (petit, moyen, gros)

Français

Explication des témoins lumineux

Table with 2 columns: Mode casque d'écoute, Témoins lumineux (bleu et rouge). Rows include Couplage, Couplage terminé, Écoute de musique, Pile faible, En cours de charge, Complètement chargé.

Couplage de vos écouteurs-boutons sans fil

- 1. Votre appareil mobile doit être à moins d'un mètre durant l'opération de couplage.
2. Appuyez sur le bouton de contrôle et maintenez-le enfoncé pendant 3 secondes pour mettre le casque en mode couplage.
3. Sur votre appareil, assurez-vous que la fonction Bluetooth est activée et en mode recherche.
4. Lorsque « Refuel EX1 » apparaît dans votre liste d'appareils couplés, cliquez dessus pour le connecter.
5. Un guide vocal confirme qu'il est « connecté ».

Français

Couplage multiple d'écouteurs-boutons sans fil

- 1. Coupez l'unité avec le premier appareil mobile, puis désactivez la fonction Bluetooth pour cet appareil.
2. Activez la fonction Bluetooth pour le deuxième appareil, puis allez à « Rechercher des appareils ».
3. Appuyez sur le bouton multifonction (On/Off) du casque d'écoute pendant 3 secondes pour le mettre en mode couplage.
4. Le deuxième appareil mobile devrait maintenant être couplé avec « Refuel EX1 » dans moins d'une minute.
5. Activez la fonction Bluetooth pour le premier appareil. Les deux appareils devraient maintenant être couplés avec les écouteurs-boutons.
6. Vous pouvez basculer d'un appareil à l'autre pour écouter de la musique. Cependant, la musique en continu sera diffusée sur un seul appareil à la fois. Lorsque l'écoute de musique est mise en pause sur un appareil, la diffusion de musique se poursuit sur l'autre appareil si vous cliquez sur le bouton de lecture.

Français

Utilisation de vos écouteurs-boutons sans fil

Table with 3 columns: Action, Bouton, Résultat. Includes Mise sous tension, Mise hors tension, Couplage, Composition vocale, Monter/baisser volume, Piste précédente/suivante, Écoute/Pause, Recomposition, Prise/Refus d'appel.

Français

Spécifications

Table with 2 columns: Version Bluetooth, Profils pris en charge, Fréquence radio, Temps d'écoute de musique, Temps de conversation, Temps d'attente, Temps de charge, Distance, Température de fonctionnement, Poids du produit, Dimensions.

Français

Avis

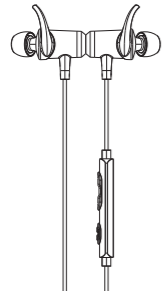
Si vous ne parvenez pas à connecter votre casque d'écoute à votre appareil mobile, veuillez suivre les suggestions et instructions suivantes:
• Assurez-vous que votre casque d'écoute est suffisamment chargé
• Vérifiez que vous êtes en mode couplage
• Assurez-vous que votre téléphone mobile se trouve à moins d'un mètre de casque d'écoute et qu'il n'y a aucun objet entre les deux
• Essayez à nouveau de coupler votre appareil si vous n'y parvenez pas la première fois
• Si le casque d'écoute ne réussit pas à se coupler ou qu'il n'est pas connecté à votre appareil mobile dans un délai de 5 minutes, il s'éteint automatiquement.

Rendez-vous sur www.re-fuel.com pour de plus amples renseignements.



2016 Mizco International, Inc. Avenel, New Jersey. Tous droits réservés. Tél.: 800-838-3200 Courriel: refuel@mizco.com

Français



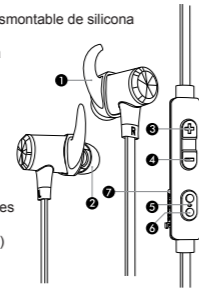
Ítem No.: RF-EX1

Auriculares Inalámbricos Deportivos de Alto Rendimiento

GUÍA DEL USUARIO

Diagrama del producto

- 1. Gancho de oreja desmontable de silicona
2. Auricular de silicona
3. Subir Vol (+)
4. Bajar Vol (-)
5. Indicador LED
6. Botón de ENC/APG de funciones múltiples
7. Micro-USB (entrada)



Incluye:

- 1x auriculares inalámbricos Bluetooth
1x cable micro USB
1x gancho de silicona para interior de la oreja
3x pares de protectores auriculares de silicona (pequeños, medianos, grandes)

Español

Tabla de indicador LED

Table with 2 columns: Modo auriculares, Indicador LED (Azul y Rojo). Rows include Vinculación, Vinculación exitosa, Reproducción de música, Batería baja, Cargando, Cargado completamente.

Cómo vincular sus auriculares inalámbricos

- 1. Su dispositivo móvil debe estar a no más de un metro de distancia durante la vinculación inicial.
2. Oprima y mantenga presionado el botón de control durante 3 segundos para que los auriculares entren en modalidad de vinculación.
3. Asegúrese que el Bluetooth esté encendido y en modalidad de "descubrible".
4. Cuando aparezca "Refuel EX1" en la lista de dispositivos a vincular pulse en éste para conectarlo.
5. Se escuchará un mensaje de voz indicando "connected (conectado)".

Español

Cómo vincular sus auriculares inalámbricos con múltiples dispositivos

- 1. Vincule la unidad con el primer dispositivo móvil y luego apague el Bluetooth para ese dispositivo.
2. Encienda el Bluetooth en su segundo dispositivo y navegue para "buscar dispositivos".
3. Oprima el botón multifunciones (botón ENC/APG) de los auriculares durante 3 segundos para colocarlos en la modalidad de vinculación.
4. El segundo dispositivo móvil ahora debe estar vinculado con "Refuel EX1"; es posible que tarde hasta un minuto en vincularse.
5. Encienda el Bluetooth en su primer dispositivo. Ahora ambos dispositivos deben estar vinculados con los auriculares.
6. Usted puede alternar entre los dispositivos para reproducir música. Solo se puede reproducir una transmisión de música a la vez. Cuando la música en un dispositivo está en pausa, el otro dispositivo reproducirá la música si se oprime el botón de reproducir.

Español

Cómo usar su tabla de auriculares inalámbricos

Table with 3 columns: Encendido, Apagado, Vinculación, Marcación por voz, +Volumen, -Volumen, Pista anterior/siguiente, Reproducir/Pausar, Remarcar último número telefónico que se marcó, Contestar llamada, Rechazar llamada.

Español

Especificaciones

Table with 2 columns: Versión Bluetooth, Perfiles soportados, Radio frecuencia, Tiempo de reproducción de música, Tiempo de habla, Tiempo de espera, Tiempo de carga, Distancia, Temperatura de funcionamiento, Peso del producto, Dimensiones.

Español

Aviso

Si no logra conectar sus auriculares con su dispositivo móvil, por favor observe las sugerencias e instrucciones a continuación:
• Asegúrese que sus auriculares tengan suficiente carga eléctrica
• Asegúrese que sus auriculares están en modalidad de vinculación
• Asegúrese que su teléfono inalámbrico esté a una distancia máxima de 1 metro de los auriculares y que no haya ningún objeto entre ellos
• Favor de intentar la vinculación de nuevo si no se conectó la primera vez
• Si los auriculares no se pueden conectar a su dispositivo en 5 minutos, estos se apagará automáticamente.

Visite: www.re-fuel.com para más información.



2016 Mizco International, Inc. Avenel, New Jersey. Todos los derechos reservados. Tél.: 800-838-3200 Correo electrónico: refuel@mizco.com

Español